

# Telaio portaimbuto

media Valle Camonica



Link risorsa: <https://www.lombardiabeniculturali.it/beni-etnoantropologici/schede/7r010-00465/>

Scheda SIRBeC: <https://www.lombardiabeniculturali.it/beni-etnoantropologici/schede-complete/7r010-00465/>

## CODICI

Unità operativa: 7r010

Numero scheda: 465

Codice scheda: 7r010-00465

Tipo scheda: BDM

Livello ricerca: C

### CODICE UNIVOCO

Codice regione: 03

Numero catalogo generale: 02141446

Ente schedatore: R03/ Comunità Montana di Valle Camonica

Ente competente: S23

## OGGETTO

### OGGETTO

Definizione: Telaio portaimbuto

Definizione della categoria generale: attività agro-silvo-pastorali

Definizione della categoria specifica: attività lattiero-casearie

Tipologia specifica: filtrazione del latte

### DENOMINAZIONE LOCALE DELL'OGGETTO [1 / 2]

Genere di denominazione: dialettale

Denominazione: telér per sculà 'l lat

Codice lingua: ITA

Fonte dell'altra definizione: consuetudine

### DENOMINAZIONE LOCALE DELL'OGGETTO [2 / 2]

Genere di denominazione: dialettale

Denominazione: pórtà culì

Codice lingua: ITA

Fonte dell'altra definizione: consuetudine

## LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA

### **INDICAZIONE DEL CONTENITORE FISICO**

Codice del contenitore fisico: 2972

Categoria del contenitore fisico: architettura

### **LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA ATTUALE**

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: BS

Nome provincia: Brescia

Codice ISTAT comune: 017018

Comune: Bienno

### **COLLOCAZIONE SPECIFICA**

Tipologia: mulino ad acqua

Qualificazione: rurale

Denominazione: Mulino museo

Indirizzo: Via Glere, 3

Denominazione struttura conservativa - livello 1: Mulino Museo di Bienno

Tipologia struttura conservativa: museo

Collocazione originaria: SC

Altra denominazione: Mulino Tempini

### **ACCESSIBILITA' DEL BENE**

Accessibilità: SI

## **ALTRE LOCALIZZAZIONI GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVE**

### **LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA**

Continente: Europa

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: BS

Comune: Bienno

Diocesi: Brescia

## **DATI PATRIMONIALI E COLLEZIONI**

## **INVENTARIO**

Data: 2012

Collocazione: Archivio Comunale

Numero: MMB01-0039

Transcodifica del numero di inventario: MMB010039

## **STIMA**

### **COLLEZIONI**

Denominazione: Collezione comunale

## **LOCALIZZAZIONE CATASTALE**

### **LOCALIZZAZIONE CATASTALE**

## **MODALITA' DI REPERIMENTO**

### **RICOGNIZIONI**

Motivo: campagna catalografica

Metodo: sistematico

Data: 2012

Uso del suolo: edificato

## **RILEVAMENTO**

### **DATI DI RILEVAMENTO**

Ente responsabile: S23

Nome del responsabile della ricerca: Turetti Elena

Data di rilevamento: 2012/ 06

## **AUTORE FABBRICAZIONE/ESECUZIONE**

### **AUTORE**

Mestiere o professione: contadino

### **AMBITO DI PRODUZIONE**

Tipo di fabbricazione: autorealizzato

Denominazione: media Valle Camonica

### **LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA**

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: BS

Comune: Bienno

Modalità di fabbricazione/esecuzione

Il legno è stato tagliato con la scure, scortecciato con il coltello a due manici e ridotto in assi. Quest'ultime sono state levigate, successivamente tagliate secondo la misura desiderata e infine inchiodate fra di loro

### **CRONOLOGIA DI FABBRICAZIONE/ESECUZIONE**

Datazione: sec. XX inizio

Motivazione della datazione: esami stilistico-comparativi e sul manufatto

## **DATI TECNICI**

### **MATERIA E TECNICA [1 / 2]**

Materia: legno

Tecnica: taglio/ scortecciatura/ riduzione in assi/ levigatura/ inchiodatura

### **MATERIA E TECNICA [2 / 2]**

Materia: ferro

Tecnica: battitura/ forgiatura

### **MISURE**

Unità: cm

Altezza: 3

Larghezza: 21

Diametro: 40

Lunghezza: 53

## **DATI ANALITICI**

### **DESCRIZIONE**

Indicazioni sull'oggetto

L'oggetto è formato da quattro assicelle in legno: le due di maggiore lunghezza sono poste in senso verticale e tra di loro parallele, le due di minore lunghezza sono poste in senso orizzontale e sempre parallele fra di loro, leggermente concave nella parte interna; insieme formano un foro quadrato al centro. Verso una estremità è stato inserito un ulteriore pezzo di legno circolare commesso nella parte interna delle due assi poste orizzontalmente.

Notizie storico-critiche

G.B.Muzzi (2003, vol. II, p. 103) informa che il latte appena munto veniva debitamente colato e purificato dalle eventuali mosche o erbe o pagli che vi fossero cadute per movimenti bruschi della coda della vacca o per altri motivi. Sul mastello di legno venivano posti, in ordine, la scaletta a due montanti, la coléra, e il colatoio. Quest'ultimo era un bas-giòt o basiòt

di legno con un foro sul fondo, che è parzialmente ostruito da rametti di abete con funzione di filtro. G. Kezich, A. Mott, E. Eulisse (2002, p. 88) raccontano che il latte appena munto veniva sempre filtrato con il colatoio (cól, cól dal lat ) per eliminare le impurità. Un tipo molto diffuso era quello formato da una conca di legno, lavorata al tornio, con foro centrale. Per utilizzarlo bisognava prima posare sul recipiente un telaio d'appoggio. Fonte di documentazione: 3

## USO

Funzione: Tenere in posizione verticale l'imbuto

Modalità d'uso: L'oggetto veniva posto sopra una mastella e utilizzato per reggere l'imbuto che serviva per filtrare il latte

Occasione: Uso quotidiano, dopo la mungitura

Collocazione nell'ambiente: Malga/ cucina/ casera

Cronologia d'uso: sec. XX prima metà - terzo quarto

## UTENTE

Mestiere o professione: malgari/ contadini

Categorie sociali di utenza: uomini

Area geografico-culturale: media Valle Camonica

## LOCALIZZAZIONE GEOGRAFICO-AMMINISTRATIVA

Stato: Italia

Regione: Lombardia

Provincia: BS

Comune: Bienno

## CONSERVAZIONE

### STATO DI CONSERVAZIONE

Riferimento alla parte: intero bene

Data: 2012

Stato di conservazione: discreto

Indicazioni specifiche: Integro funzionante.

Fonte: osservazione diretta

## CONDIZIONE GIURIDICA E VINCOLI

### CONDIZIONE GIURIDICA

Indicazione generica: proprietà Ente pubblico territoriale

Indicazione specifica: Comune di Bienno

Indirizzo: Piazza Liberazione, 1

### **ACQUISIZIONE**

Tipo acquisizione: acquisizione

Nome: Tempini

Data acquisizione: 1986/ 07/ 11

Luogo acquisizione: Lombardia/ BS/ Bienno

Note: fonte: rep. 8134

## **FONTI E DOCUMENTI DI RIFERIMENTO**

### **DOCUMENTAZIONE FOTOGRAFICA**

Codice univoco della risorsa: SC\_BDM\_7r010-00465\_IMG-0000086846

Genere: documentazione allegata

Tipo: fotografia digitale colore

Autore: Gelmi Michela

Data: 2012/07/01

Collocazione: Comunità Montana di Valle Camonica

Codice identificativo: MMB010039

Visibilità immagine: 1

Nome del file originale: MMB010039.JPG

### **BIBLIOGRAFIA [1 / 2]**

Genere: bibliografia di confronto

Autore: Muzzi G. B.

Titolo libro o rivista: La memoria delle cose. Il lavoro e i giorni delle genti della montagna bresciana

Luogo di edizione: Brescia

Anno di edizione: 2003

V., pp., nn.: vol. II/ p. 103

### **BIBLIOGRAFIA [2 / 2]**

Genere: bibliografia di confronto

Autore: Kezich G., Mott A., Eulisse E.

Titolo libro o rivista: Guida al Museo degli Usi e Costumi della Gente Trentina

Luogo di edizione: San Michele all'Adige

Anno di edizione: 2002

V., pp., nn.: p. 88

## **COMPILAZIONE**

### **COMPILAZIONE**

Anno di redazione: 2012

Ente compilatore: Comunità Montana di Valle Camonica

Nome: Gelmi, Michela

Referente scientifico: Turetti, Elena

Funzionario responsabile: Cotti Piccinelli, Sergio